



広報

8月号

にのみや

第424号 発行日

平成9年(1997年)8月10日

編集発行 二宮町総務部企画室 二宮961番地 電話71-3311

二宮町民憲章

1. 郷土を愛し、自然をいかすきれいな二宮町をつくりましょう。
1. ふれあいを深め、ことばをかけあうさわやかな二宮町をつくりましょう。
1. きまりを守り、良習をはぐむ住みよい二宮町をつくりましょう。
1. 幸せを願い、健やかな、明るい二宮町をつくりましょう。
1. 教養を高め、文化のかおる豊かな二宮町をつくりましょう。

(1)

濾水機使用訓練のようすです



自主防災組織を強化しましょう！

神奈川県西部地震が
もし起きたら

あなたは

まず身の安全を

八月三十日から九月五日は防災週間です。町では、総合防災訓練を八月三十日(土)に全町をあげて各地域で実施します。訓練は、昨年と同様に中央会場(園芸試験場跡地)と避難拠点基地(各小中学校・二宮高校・町立体育館の七カ所)を会場として、自主防災組織、防災関係機関、町職員や自衛隊の協力を得て実施します。また、災害時応援協定を結んでいる平塚市の総合防災訓練に、町職員を派遣し訓練に参加する予定です。なお、当日は各消防団車庫のサイレンや、消防車両がサイレンを鳴らして町内を走行しますので、火災等と間違えにならないようにお願いします。

町内の避難拠点基地は



被害想定

八月三十日(土)午前九時、小田原市周辺を震源域とするマグニチュード8の神奈川県西部地震が発生し、二宮町は震度6強の地震に襲われ、家屋の倒壊、ライフラインに被害が発生、各所で火災が発生した。

二宮町地域防災計画の改正

平成七年一月十七日に発生した阪神・淡路大震災を契機に、見直し作業を進めてきた「二宮町地域防災計画」が改定されましたのでその概要についてお知らせします。

計画の概要

- ①被害想定の見直し：被害想定は神奈川県が昭和60～61年に実施した南関東地震、東海地震、平成五年に実施した神奈川県西部地震を基礎に平成八年現在の建築物の構造、消防力、消防水利等を基準に南関東地震、東海地震を見直し、神奈川県西部地震を新たに追加しました。
- ②職員の参集：気象庁が小田原市または秦野市において「震度5弱」以上の地震を発表し、または町内で地震による被害が確認されたとき、災害対策本部が設置され、町職員は、所定の場所に参集します。
- ③避難拠点基地の設定：災害が発生し生活する場所を失った被災者
- ④無線の整備：災害時の防災拠点となる公共施設に無線を配置し、情報の収集・伝達の充実に努めました。
- ⑤応援体制の整備：災害応急対策にあたり、当町のみの対応が困難なときは、相互応援協定市町村、自衛隊、ボランティアなどの応援協力を要請するとともに、受け入れ体制の整備を行いました。
- ⑥災害復旧・復興計画：被災地の災害復旧・復興対策を新たに追加しました。
- ⑦応急危険度判定士制度：被災建築物の調査や耐震診断を行うために、建築士等による応急危険度判定士制度を整備しました。

総合防災訓練の種類

中央会場の園芸試験場跡地では

- (1) 現地災害対策本部設置訓練、
- (2) 避難訓練、(3) 情報収集伝達訓練、
- (4) 給食訓練(炊き出し)、(5) 応急手当訓練、(6) 地震対応消火訓練、
- (7) 救助救出訓練、(8) 衛星電話設置訓練、(9) 電力復旧訓練

町内七カ所の避難拠点基地では

- (1) 避難訓練、(2) 情報収集伝達訓練、
- (3) 給食訓練(炊き出し)、(4) 仮設トイレ設置訓練、(5) 濾水機使用訓練

問合せ 総務課防災係まで

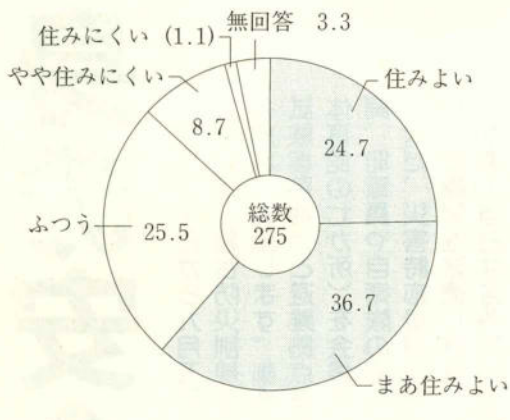
☎71-3311内線305

町民アンケート 275人の回答から

医療・防災・高齢者福祉 などの 充実を望む声が多い

住み心地は— 6割が住みよい—

あなたにとって二宮町は住みよいところですか。(1つ選択)



町民の住み心地は、町内在住で十八歳以上の男女五〇〇人に、五項目三十問のアンケート形式にしました。対象者の抽出は、地域、年齢、性別などの

調査方法は、町内在住で十八歳以上の男女五〇〇人に、五項目三十問のアンケート形式にしました。対象者の抽出は、地域、年齢、性別などの

調査方法は、町内在住で十八歳以上の男女五〇〇人に、五項目三十問のアンケート形式にしました。対象者の抽出は、地域、年齢、性別などの

調査方法は、町内在住で十八歳以上の男女五〇〇人に、五項目三十問のアンケート形式にしました。対象者の抽出は、地域、年齢、性別などの

調査の目的と方法

町では、いろいろな行政施策の取り組みにあたり、長期的かつ総合的な行政運営の指針となる計画として二宮町新総合計画(平成五年度から十四年度までの十年間の計画)を定めています。

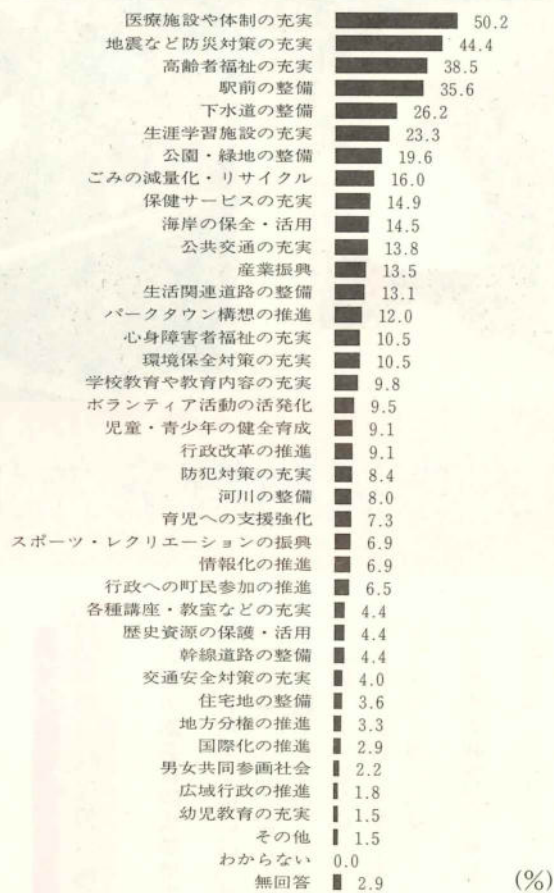
この新総合計画では「人と自然を思いやる 文化と活力に満ちた 湘南にのみや」をまちづくりの将来像とした基本構想とそれを実現するための施策の方向と主要事業を示した基本計画、毎年度の予算編成の指針となる実施計画により構成されています。

基本計画は、前期(五〜九年度)と後期(十〜十四年度)に分けられ、町を取り巻く社会情勢の変化や住民の価値観の多様化など住民ニーズを的確に捉えながら計画づくりに取り組むことが重要です。

そこで、今年の三月に実施したまちづくりの町民アンケート調査結果の概要をお知らせします。

二宮町新総合計画 後期基本計画に向けて

町は、今後どのようなことに力を入れていくべきだと思いますか。(5つ選択)



バランスを考慮したうえで無作為に選ばれました。

質問項目は次のとおりです。

(1) 基本的なことについて

居住地区、性別、年齢、職業、就業先、居住歴

(2) 町の住環境の評価について

住み心地、周辺環境の評価、町への定住など

(3) まちづくりに関して

町のイメージ・シンボル、まちづくりの重点施策など

(4) 個別課題への対応について

保健・医療対策、高齢社会対策、自然環境対策、ごみ処

理対策、地域づくり活動、パークタウン構想、情報化対策、産業振興対策など

(5) 行政について

広域行政、地方分権、行政改革など

アンケート結果概要

① 全体的にみた二宮町の住み心地は、「住みよい」24・7%

「まあまあ住みよい」36・7%

と六割ぐらいの方が住みよいと感じています。

② 重点施策は、特に「医療」「防災」の安全性を求める意見と「高齢者福祉」の充実を

求める意見が目立ちます。

③ 町民のまちづくりへの参加希望が高く、地域づくり活動に参加を希望する方は九割に達しています。

アンケート調査のなかで、町が皆さんに特に聞きたかったことを三つ挙げますと

④ 広域行政：「必要である」49・8%、「分野によっては必要である」41・5%と九割の方が必要と考えています。

また、進めるべき分野としては防災が五割、医療が三割と

なっています。

⑤ 地方分権：「積極的に進めるべき」29・8%、「分野によっては進めるべき」49・4%

と八割の方が進めるべきと考えています。また、期待するものとしては効率化、住民参加、活気などが挙げられます。

⑥ 行政改革：町の行政改革に期待することは「職員の意識改革・能力開発」が四割近くで最も高く、人的資源の活性化が最も期待されています。

自然食品・有機食品

自然食品・有機食品

自然食品・有機食品

自然食品・有機食品

自然食品・有機食品

地域づくり活動— 9割が参加したい—



自然食品・有機食品

自然食品とは、農薬の成分や食品添加物はほとんど含まれていません。当社は、それら化学物質の体に対する影響がないというメリットがあります。

実際、妊婦が有機食品を食べ続けると、母乳に含まれる化学物質の量が明らかに低下したという報告があります。また、化学肥料を使用しない有機栽培は、栽培したメロン、ニンジン、トマトは香りの成

他の食品との違いをじっくり考える大切なのは「自然」や「天



知って得する健康と栄養の話

イメージにとらわれない 食品選びを

「自然食品・有機食品と健康」

大気や水の汚染が、切

実な問題になっています。

ダイオキシンのような化学物質が、食品や飲料水な

どを介して、私たちの体内に入ってくるか分りません。

このような状況のなかで、化学肥料や農薬を使用せず、堆肥や腐食土などの有機肥料のみで栽培した食品が人気を呼んでいます。また、収穫後の精製や加工を最小限にし、食品添加物などを使用していない食品が注目を集めています。

これらの食品は、自然食品、あるいは有機食品(オーガニック食品)と呼ばれています。

栄養に富んだ自然食品や有機食品ですが、まったくデメリットがないわけではありません。例えば、食品添加物を

使用していない食品は一般に変色腐敗しやすい、有機肥料で栽培した野菜などには、寄生虫や細菌が付着している可能性もあります。

また、有機食品のガイドラインは定められていますが、現在わが国には認証制度とそれに違反したときの罰則がありません。消費者にとつては、本当に有機栽培で作られたかどうか分りにくく、なかには表示と中身が一致していない食品もあります。

実際、妊婦が有機食品を食べ続けると、母乳に含まれる化学物質の量が明らかに低下したという報告があります。また、化学肥料を使用しない有機栽培は、栽培したメロン、ニンジン、トマトは香りの成

他の食品との違いをじっくり考える大切なのは「自然」や「天

然」「有機」といった言葉のイメージにだけにとらわれないことです。私たち消費者としては、個々の食品が、同等の食品とどのような違いがあるかを十分考えて選ぶことです。また、食べる人が化学物質の影響を受けやすい人(例えば妊婦や子ども、お年寄りなど)かどうか、食品を選ぶうえで重要なポイントとなるでしょう。(この連載は国立健康・栄養研究所のご協力によるものです)

町長の主な動き

(7月)

- 1日(火)：夏期観光施設開所式(袖が浦海水浴場)
- 3日(木)：在宅入浴訪問サービスの実際を見学(町内)
- 5日(土)：花いっぱい普及講演会(社会福祉センター)・町消防職員および消防団員体力錬成大会(町民運動場)
- 6日(日)：第16回二宮オープンバドミントン大会(町立体育館)
- 8日(火)：町観光協会理事会(役場)・公共施設見学(山北町、松田町)
- 10日(木)：19日(土)：関東都県市町村職員共済組合理事長会海外研修(イタリア他)
- 23日(水)：市町村職員共済組合理事打合せ
- 24日(木)：町下水道運営審議会・行政会議(役場)
- 28日(月)：(仮称)生涯学習センター建設特別委員会(役場)
- 29日(火)：三市二町広域行政推進協議会(平塚市)・町体育祭打合せ(役場)
- 30日(水)：国民健康保険運営協議会(役場)
- 31日(木)：町政事務連絡委員会(社会福祉センター)・第24回二宮納涼花火大会(袖が浦海岸)

町政資料の閲覧コーナー

8年度よりスタートした町政資料の閲覧コーナーの利用状況をお知らせします。

閲覧件数合計 25件

○閲覧資料ベスト3

①二宮町一般会計・特別会計予算書 11件

②二宮町都市マスタープラン 7件

③二宮町統計書 4件

(同一者による複数閲覧を含む)

詳しい利用状況は閲覧コーナーでご覧ください。閲覧コーナーの利用については、総務課庶務係(内線318)までお問い合わせください。

町民参加の促進と町民ニーズを求めて

町の内閣が出席して町政モニター会議開催

去る六月二十三日、町政モニター十名と町の内閣にあたる町長、助役、収入役、教育長、各部長が出席して第一回町政モニター会議が開催されました。

町政モニターは、町が進める町民参加、町民ニーズの把握をする広聴事業の一つとして、町政の重要な施策について町民から組織的、継続的に意見・提案などをお聴きし、

それを施策に反映させることにより、よりよい町政運営に役立てようと昨年度から始まったものです。

モニターは、公募(広報紙等に掲載して募集)により、応募者十九名の中から地域、年齢、性別、職業等を考慮し十名(女性六名、男性四名)に依頼しました。

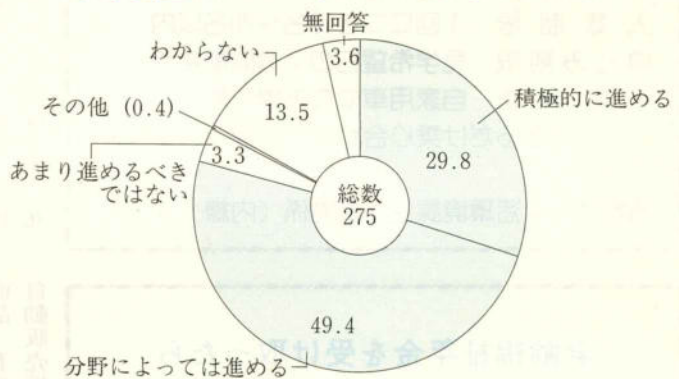
モニター会議は、年四回の開催を予定し、第一回はモニターの依頼、説明、広聴意見の交換で、二回目から四回目は、特定のテーマについて意見交換する運営となっています。また随時、町政に対する意見の提出をしていただきます。

今回の会議では、自己紹介の中で各モニターともに「二宮を愛し、もっと住みよくし



だれもが安心して暮らせる
まちづくりをめざして!

地方分権は — 8割が進めるべき —



地方分権によってどのようなことが起こると思いますか。

(回答結果より)

“効率化” “住民参加” “活気” など

行政改革への期待—職員的能力向上が4割—



企業のご協力とボランティア募集のご案内

二宮町で開催する「かながわ・ゆめ国体」ゲートボール競技に際しまして、日ごろより皆様には格別のご理解、ご支援、ご協力をいただいております。

第53回国民体育大会に向けて着々と準備を進めています。さて、企業のご協力とボランティアの方々のご協力を得て、国体が盛大に開催できますようにたくさんの方の応募をお待ちしています。

「ゲートボール競技」リハーサル大会の日程
とき 平成9年11月2日(日)
雨天の場合は11月9日(日)
ところ 二宮町民運動場
本大会の日程
とき 平成10年10月25日

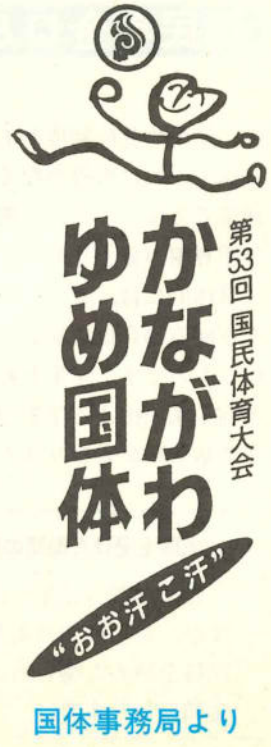
企業名のご記入 物品には企業名を入れます。

物品名 (例えば) 観覧者の長椅子、ポット、レジャーマット、紙コップ、テント、ラップ、ティッシュ、プラント、その他

ボランティアの募集
応募期限 平成10年3月31日
応募資格 町内在住・在勤の成人であれば、どなたでも応募できます。個人・団体

ボランティアの募集
応募方法 町民運動場に備えてある申込書を事務局に提出してください。

問合せ 教育委員会社会教育課 国体事務局(町民運動場内) ☎71-8032まで



風水害に備えて

台風や豪雨の到来は予測できるからと安易に考えてはいけません。大雨や強風は私たちに何度も大きな災害をもたらしています。油断せず十分な対策を立てておきましょう。

○台風の大きさと強さの階級分け [m/s:メートル毎秒]

大 小 の 階 級	風速15m/s以上の半径
ごく小さい	200km未満
小型(小さい)	200km以上300km未満
中型(並の大きさ)	300km以上500km未満
大型(大きい)	500km以上800km未満
超大型(非常に大きい)	800km以上

強 さ の 階 級	最 大 風 速
弱い	17m/s以上25m/s未満
並の強さ	25m/s以上33m/s未満
強い	33m/s以上44m/s未満
非常に強い	44m/s以上54m/s未満
猛烈な	54m/s以上

○風と被害(国土庁による。風速は10分間の平均風速)

風速10m/s	かさがさせない
風速15m/s	看板やトタン板が飛びはじめる
風速20m/s	小枝が折れる
風速25m/s	瓦が飛び、テレビアンテナが倒れる
風速30m/s	雨戸がはずれ、家が倒れることもある



環境衛生センターを見学してみませんか！

皆さんは、自分たちが出したごみなどのように処理されているかご存じですか。

ごみは、「いらなくなったら捨てる・回収したら焼却する」の時代から「再生できるものはリサイクルする・ダイオキシン等の公害物質を出さないように焼却する」の時代に入っています。ごみ処理の現場を皆さんに見ていただき、分別収集の重要さをご理解いただくために「環境衛生センター見学会」を開催します。

この見学会は、各地区の地域環境指導員が窓口になり申込みを受け付けます。

見学できる日 毎週金曜日
見学時間 午後1時30分～2時30分
人数制限 1回につき10名～20名以内
申込み期限 見学希望日の2週間前まで
来園方法 自家車で来園可能
(できるだけ乗り合わせをお願いします)

問合せ 生活環境課生活環境係(内線243)

毎年、八月の1か月間を全国一斉に「道路を守る月間」と位置づけて道路環境の整備をしています。
生活のなかで、なくてはな

ちよつとした心づかいと 8月は道路を守る月間です



《施工前》

らない貴重な財産である道路を、より広く、より美しく、より安全に利用できるように町民一人ひとりが、ちよつとした心づかいと思いやりを持ちたいものです。



《施工後》

自動車などの
出入り口は切り下げを
車庫の出入り口に歩道やL型側溝があるため、道路と私有地に段差ができ自動車などの出入りが容易でないところがあります。この場合、鉄板やコンクリートブロック、丸

自動車などの
出入り口は切り下げを

健康はあなたの財産です
基本健康診査を受診しましょう

実施期間 9月1日(月)～10月31日(金)

対象者 町内在住で40歳以上の方(昭和33年3月31日以前に生まれた方)

ただし、社会保険で受けられる方はご遠慮ください。
診療場所 町内の各診療所

心臓病や脳卒中などの循環器疾患・肝疾患および腎疾患等の予防、早期発見を目的とした「基本健康診査」を実施します。

(回覧でお知らせします)
受診内容 問診、身体計測、視診、検尿、脂質検査(コレステロール等)、貧血検査、肝機能検査、腎機能検査等(必要に応じて心電図、眼底検査、胸部・腰部レントゲン検査、便潜血検査等を実施)
費用 無料(治療が必要な方は、健康保険に基づき自己負担となります)

己負担となります。
持ち物 ○健康保険証 ○医療受給証(老人医療対象者) ○現金
お問い合わせ 期間は、十分ありますが例年後半になって混雑しますので、お早めに受診してください。
問合せ・相談 健康課健康づくり係(保健センター内) ☎71-7100まで

高齢福祉年金を受け取ったら 年金証書を提出してください

高齢福祉年金の受給権者は、8月の支払いを受けたらすぐに証書を住民課戸籍年金係へ提出してください。

これは、高齢福祉年金を受けている方や家族の前年の所得などにより、今年の8月分から来年の7月分までの受給額が決めるためです。

この証書の提出を忘れて、遅れたりしますと、次の12月期の年金の支払いが受けられないことにもなりますので忘れずに提出しましょう。なお、新たに恩給や厚生年金保険などを受けられるようになった方は、この証書の提出の際その旨を必ず申し出てください。

問合せ 住民課戸籍年金係(内線238)まで

道路に物は置かない
はみ出した庭木の枝、陳列商品、看板、工事用資機材、自動販売機など、歩道や道路

太ななどを置いて出入りしているお宅をよく見かけます。道路にブロックなどを置く、歩行者や自転車の邪魔になるばかりではなく、ケガや交通事故の原因にもなりかねません。

すぐに取り除き、歩道やL型側溝の切り下げをしましょう。なお、切り下げをする場合は、建設課に申請書がありますので、申請していただき許可を受けてから工事をしてください。

道路は、常に広くきれいに
して道路本来の機能を十分に
発揮できるように、皆さんのご
理解とご協力をお願いします。

にある障害物にぶつかったり、それを避けようとして交通事故が起きた例がいくつかあります。

問合せ 建設課管理係(内線213・214)まで

医療機関での一部負担の変更

9月1日より、保険医療機関等で診療を受けたときに支払う一部負担金(自己負担額)が下記のとおり変更になります。

現 行	変 更 後
薬 剤 国民健康保険・医療保険・老人医療ともに 総費用額に対して、加入している健康保険の一部負担割合分についてを負担 国民健康保険 ・一般被保険者 3 割 ・退職被扶養者 2 割 医療保険 ・被用者(本人) 1 割 ・被扶養者 3 割 老人医療については自己負担なし	薬 剤 ◇内服薬 投薬ごとに 1種類 1日 0円 2～3種類 1日 30円 4～5種類 1日 60円 6種類以上 1日 100円 ◇外用薬 投薬ごとに 1種類 50円 2種類 100円 3種類以上 150円 ◇頓服薬 投薬ごとに 1種類 10円 ※①6歳未満の小児 ②高齢福祉年金受給者(町民税の非課税世帯に属するもの)は薬剤の別途負担は0円とする
医療保険 被用者(本人) 総費用額の 1 割 を負担	被用者(本人) 総費用額の 2 割 を負担 (薬剤を除く)
入院 1日 710円 [高齢福祉年金受給者かつ 低所得者 300円/日 2か月を限度]	入院 1日 1,000円 [高齢福祉年金受給者かつ 低所得者 500円/日]
外来 1か月 1,020円 [同一保険医療機関等ごとに]	外来 1回 500円 [同一保険医療機関等ごとに 1か月4回を限度]

問合せ 住民課保険医療係 ☎71-3311(内線232・235)まで

国民年金Q & A

Q: 大学生です。収入がないので保険料が払えません。免除制度があると聞いたのですが。

A: 学生の免除制度があります!

学生一般に所得がなく、親元に扶養されていることが通常であることから、親元の負担が過大にならないよう学生専用の免除基準が設定されています。

具体的には、親元の各種控除後の所得が定める基準額を下回る場合は免除され、超える場合は免除されないというものです。学生と親の同別居、大学の国公立・私立の別、家が抱える学生の人数など、それぞれの形態に応じて基準額が異なります。

免除対象となる範囲(サラリーマン4人世帯で学生1人)を年収ベースにすると(一例として)

	同 居	別 居
国公立	約665万円	約730万円
私 立	約760万円	約825万円

＝免除を受けた期間の取り扱い＝

資格期間(25年)に含まれますが、その期間の年金額は、保険料を納めた場合の3分の1の金額になります。

＝保 険 料 の 追 納＝

免除を受けた期間の保険料を後で納める場合は、10年前までさかのぼって納められます(追納)。追納すると将来の年金額は通常に戻ります。ただし、免除された保険料の追納については、当時の保険料に若干の加算がつきます。



カメラ レポート

7・1 海での事故がな...
いように安全を祈願して
袖が浦海水浴場を開設

7・1 笑顔がキラリ!
プール大好き(山西ブルーの水泳教室にて)

7・2 消防署員が救出
救助技術指導会で健闘
(県総合防災センター)



かながわ・ゆめ国体 二宮町実行委員会 啓発用 ロゴマークと標語決定

〔ロゴマーク〕

〔啓発標語〕

大空に ひびけ快音 心の輪

(鈴木喜久子さんの作品)



鈴木彩さん(二宮高校3年生)の作品

ロゴマークの解説

緑と海に囲まれた二宮町をイメージして、さわやかな感じにしました。
ゲートボールくんが二宮町の元気なイメージをだしています。

戦争体験記 「平塚の空襲に逢って」

昭和二十年七月十五日、戦争末期の夏の夜でした。平塚駅南口の付近に住んでいた姉の家に私は学童疎開地から久しぶりに遊びに行きました。その夜のことでした。夕食後、話に夢中になっていたとき、例の空襲警報が無気味に鳴り響きました。急いで黒い

みんなの 広場

姉の家も焼けてしまい、誰かが布団一枚を持って外へ出ました。何しろ一晩中地獄の思いでした。
夜が明けて、街中は見渡す限りの焼け野原、煙や残存物の匂いも強く、近所の人たちは海の方へ逃げたようで、人影がほとんどありませんでした。ともかく大変な一日でした。
あれから五十二年、そのときの光景が今でも目に浮かびます。もうこんなことは起こらないことを祈ります。
(茶屋在住の増井とみ子さんからの投稿より)

わが家のアイドル



佐藤さんちのアイドルは、ひかりちゃん (H6.1.30生)
(ご両親からの投稿です) ゆうかちゃん (H8.12.24生)

町内かわね版 ちよのなにかねばん 町内かわね版

青少年を非行から守る強調月間 健全育成キャンペーンを実施



去る七月八日(火)、二宮駅周辺と西友二宮店で町青少年環境浄化推進委員会を中心に青少年問題協議会関係者を含めて「青少年を非行から守る健全育成キャンペーン」を展開しました。行き交う町民に、啓発用チラシなどを配りながら青少年の非行防止を呼びかけ、町民皆さんの関心を高めてもらおうと夕方時間帯を選んで1時間ほどのキャンペーン活動でした。



素晴らしいラテン音楽の情熱 サマーコンサート

タンゴ・ラテンはもとより日本のタンゴ史にも造詣の深い蟹江丈夫さんを解説者として、七月十二日(土)に「素晴らしいラテン音楽の情熱」と題してライブ&レコードコンサートが、社会福祉センター大ホールで開催されました。湘南タンゴ愛好クラブが主催したもので、1部では、本場アルゼンチン仕込みの唄とピアノ演奏。「ラ・クンパルシタ」「ベサメ・ムーチョ」「ギエンセラ」など十四曲が披露されました。アンコールでは、大勢の来場者の拍手にこたえて、声量感のあるエンリケ・岩尾さんの歌声と岩崎滋之さんが奏でる心地よいピアノの調べ、お二人の息のあったラテン音楽に観客は魅了されていました。



男性も料理の腕前をみがかましよう
(保健センターにて)



7・12 親子で陶芸教室に挑戦! うまくいかないよん (公民館にて)



7・10 椎茸生産者と消費者による椎茸料理教室 (保健センターにて)



7・5 花いっぱい普及事業のやまゆりコーナー (社会福祉センターで)